

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Mátyás király-tér 32. szám

Telefon-szám 586.

Hirdetések jutányos árban fölvetetnek

az „Előre” kiadóhivatalában,

Ajtai K. Albert könyvnyomdájában
(Deák Ferenc-u. 4. sz.)és Radics Sándor könyvkereskedésében
(Szentegyház-u. 1. sz.)

ELŐRE

Megjelenik naponként, délután,

vasárnap kivételével.

Egy szám ára 2 fillér.

Előfizetés egy hónapra:

helyben (házhoz hordva) — 80

vidékre (postán) 1— koron...

Gotterhalte Fiumében.

Az angolok fujták.

— Telefonjelentés. —

Az angol hajóhad földközi tengeri része néhány nap óta Fiumében tartozkodik. Az angolok látogatása azonban botránnyá fajult. Mert az utálatos és gyűlölt hóhérnótát a Gotterhaltét játszotta a hajóhad zenekara. Az angol flotta admirálisát nem lehet hibáztatni, de bűn terheli a fiumei városi vezetőséget. Mert Zanellának es a podesztának módjában állott volna megakadályozni a Gotterhalte botránnyát. Mihelyt elhangzottak az első utálatos akkordok, a hazafias ifjuság *fütt* és *abcugkiáltásokkal* *tulharsogta* a zenekart. A közönség egy része azonban nekiesett a fiataloknak, mire verekedés támadt.

Gróf Nákó fiumei kormányzó ma délelőtt magához hívatta a rendőrség főnökét és szigorú vizsgálatot rendelt el a botránny ügyében.

Benedek János függetlenségi képviselő is jelen volt a botránnyon. Kijelentette, hogy a botránny ügyében interpellációt fog benyújtani a képviselőházhoz. Épületes látvány volt bizony a fiumei botránny. Mit szól majd a külföld, de legfőképpen a vendég angolok?

A képviselőház jegyzőjét megverték.

Harambasicsot inzultálták.

Kavarodás a horvát pártok közt.

Hiába óhajtott a kormány egyetértést teremteni a horvát pártok között. Nem sikerült a békés megegyezés politikáját diadalra juttatni. Mert ma is úgy állunk, hogy oda-lenn mégis csak megennék a magyart a derék „testvérek”. Egyéb bajok is vannak. A rezoluciónisták a legélesebben veszekednek lapjaikban Starcevicsekkal, a kik még azt a töméntelen eredményt is keveselik, a mit Kossuth-Apponyiék a fiumei rezolúció értelmében, hatalomra jutásukkor adtak nekik.

A gyilkos ujságharc immár *tettlegességre* is fajult. Supiló, a rezoluciónisták egyik vezére ugyanis éleshangu vezércikket irt lapjában, a „Novi List”-ben s arra buzdította híveit, hogy „üssék le Frank drt, a Starcevic párt vezérét, mint a kutyát.”

Ennek az elvadult politikai kavargásnak közvetlen oka pedig az, hogy a Starcevic párt egy csapata *tettleg bántalmazta Harambasics* Ágost rezoluciónista képviselőt, a magyar képviselőház egyik jegyzőjét, a ki tudvalevőleg arról nevezetes, hogy *nem tud magyarul*.

A rezolúcióba foglalt hihetetlen arányu

engedmények sem elégítik ki a horvát tulzókat. Azt hiszik, hogy a miért Kossuth-Apponyiék már kormányrajutásuk előtt igéreteket tettek nekik, most már joguk van mindent kieroszakolni. Leghelyesebb lesz, ha a kormány oda se néz nekik. Hiszen elvégre *csak* negyven szavazatról van szó. Az a *pár* szavazat pedig a többségben meg se kottyán.

Oroszország rémnapjai.

Folyik a vér, repül a bomba.

Elkövetkezett Oroszország a vég elé. Ma már orosz földön a rombolás szelleme üli diadalát. A rémuralom tovább dühöng Oroszországban és nincs rá hatalom, a mely gáttat vehetne elébe. Nem hiába, hogy ez a forradalmárok utolsó ütőkártyája, de ragaszkodnak is hozzá — mindhalálig, a szó szoros értelmében. Megmondták, hogy elfognak pusztítani mindenkét, a ki az orosz szabadság útjában áll és most keményen beváltják a szavukat. Ezzel szemben nem sokat ér a katonai diktatura sem, sőt csak árthat. Mert a forradalmárokat, a kik e végső eszközhöz folyamodtak, nem riasztja többé el a legszigorubb katonai uralom sem, ellenben az állam erejét hamarosan kimerítené a diktatura, a mely egyrészt sok pénzbe kerül, másrészt az egész ország gazdasági életét megnyomorítja.

Ma már a cár élete sincs biztonságban. Szombaton a terrorista-párt két tagja *beakart hatolni a péterhoi cári palotába*, de a testőrök utjukat állták. Az egyik merénylőnél egy kosarat találtak, melynek fenekén *bomba volt elrejtve*. Lefogták a másik merénylőt is, a ki a parkban rejtőzött el.

Minden jel arra mutat, hogy készülöben van a katonai forradalom. Az odesszai rendőrség megtudta, hogy a tisztek felszólították a katonákat, hogy *fegyvereiket csak a nép javára használják*. A tiszteket nem tudták kinyomozni. Egész Európában pedig nagy megütközést kelt a „Nowoje Wremja” cikke, mely felszólítja Vilmos császárt és Edvárd királyt arra, hogy *jogukban áll a civilizáció és fennálló rend érdekében az orosz viszonyokba beleavatkozni*. Ha ez az új szent szövetség is létrejön, akkor biztosak lehetünk, hogy széles Európán végig hömpölyög a forradalom árja.

Kinek van igaza?

Nem kell a villamos.

Nagy feltűnést keltett annak idején az, hogy a magyar kormány miudenképen meg akarta szavaztatni a pozsony—bécsi villamos vasutat. Kmety Károlynak és még néhány *függetlenségi* képviselőnek sikerült a villamos ügyét a bizott-

sághoz vinni. A kormánynak az volt a célja, hogy még a nyári szünet alatt törvény erőre emelkedjék a javaslat. Kmety azonban a legmeggyőzőbben mutatta ki, hogy a villamos révén Pozsony Bécs külvárosává süllyed.

Most kiderül, hogy a pozsony—bécsi villamos vasut, amelynek építését épen a pozsonyi kereskedők és iparosok érdekeivel akarták megokolni, nemhogy hasznos, hanem *egyenesen káros* sőt végzetes volna Pozsony iparára és kereskedelmére nézve.

Szegyeny és gyalázat lesz, ha mégis megvalósul ez a vasut. Nem szabad előmozditanunk, hogy még inkább kiszipolyozhassanak bennünket, sőt még ha egy pókhálónyi szál kötne össze bennünket, azt is szét kellene tépnünk. Vámsorompó kell Bécs és a magyar határ közé, csak az véd meg bennünket az osztrák rablóbandától. Pozsony józan iparos polgársága ezt akarja.

Mert Pozsony arisztokratái és katonatisztjei már most is Bécsben vásárolnak. Ha már most a villamos kiépül, példájukat követnék Pozsony más társadalmi rétegei is. Épen azért Pozsony iparosai és kereskedői a leghatározottabban állást foglalnak a villamos terve ellen és *feliratot készítenek a képviselőházhoz*.

Sztrájkolnak a lányok.

Nincs többé szerelem.

— Telefonjelentés. —

Európai szenzáció készül Budapesten. Arról van szó, hogy az éjszaka bukott angyalai sztrájkra készülnek. Ki akarják éheztetni a férfiakat, be akarják szüntetni a szerelmet. Tarthatatlan helyzetükön sztrájkjal akarnak segíteni.

A mozgalomról leelőször az elmúlt éjszaka esett szó. Azokban a kávéházakban, melyeket éjszakai tartozkodási helyül jelölt ki számukra a főkapitány, szónoklatok hangzottak el. Legalább ötven leány beszélt. Egyszerű szavakkal, de annál nagyobb hatással. Hajnali három óraker nyugodni tértek. Reggel nyolckor ismét együtt voltak. Csoportosan vonultak a „Zöld vadász” vendéglőbe, hogy megbeszéljék a szerelmi sztrájk részleteit.

Az éjszakai leányok keserves sorsának már vannak hiénái. Eddig hat leánykereskedőt nyomoz a budapesti rendőrség, a kik galádul használták ki a szerencsétlenek súlyos helyzetét és négy nap alatt száznál több leányt adtak el külföldre. Valóságos börszét teremtettek. A szerencsétlenek husát jegyzik, veszik és adják. Itt az ideje, hogy az emberhus kereskedőket vasra verje Magyarország is. Nyugaton már elbánnak velük.

Halló!

Jerünk kollega mulatni!

Hová?

az Egyetem Kávéházba Jókai-utca 15. szám alá.

Az ifjuság egyik legkedveltebb és leglátogatottabb szórakozó helye. — Kitűnő italok és hideg étek. — A legsolidabb
9—* kiszolgálás. Minden este jó hírnevű cigány zenekar játszik.

Hol?!

az Egyetem Kávéházban.

Hol?

Becses pártfogásért esedezik R. BARA Á. tulajdonos.

Zürzavar a dohánygyárban.

Nyilatkozik az igazgatóság.

A mai ujságok alaptalan szenzációval kedveskednek az ujságolvasó közönségnek. Világgá röpitik azt a hihetetlen eseményt, hogy a kolozsvári dohánygyár igazgatósága az asztalossztrájk miatt be fogja szüntetni a gyár üzemét és elbocsátja szolgálataikból a dohánygyári munkásokat. A kalandos h iradást általános megdöbbenéssel fogadták mindenfelé, mert egy ily nagyszabású sztrájk óriási megrázkódtatással járna a város belbékéjére és kiszámíthatatlan károkat okozna Kolozsvár amugy is pangásnak indult ipari életében.

Az „Előre“ tudósítója felkereste ez ügyben a dohánygyár igazgatóságát, a melynek megbízásából Péter József aligazgató az állítólagos dohánygyári sztrájkokról így nyilatkozott:

A reggeli ujságok szenzációs hiradásain mi magunk lepődünk meg leginkább, a kiknek a dohánygyári sztrájkokról első sorban tudnunk kellene. A dohánygyár üzemének beszüntetéséről szó sincs és nem is lehet, mert a dohánygyár jó időre el van látva a dohány esomagolására szükséges faládákkal és így az asztalos munkások sztrájkja egyáltalában nem érintheti a dohánygyárat. Tény az, hogy a faládákat a kolozsvári ipartestületi hitelszövetkezet faipari szakosztályja szállította heti megrendelésre és igaz, hogy az e héten megindult asztalossztrájk folyamánaként a társaság pár napja egyáltalán nem tud eleget tenni a megrendeléseknek. De e körülmény válsággal korántsem fenyegeti a dohánygyárat, mert a gyárnak külön asztalosmihelye van, a melyben hat szakképzett munkás állandóan dolgozik. Ha azonban a szükségletet nem volnának képesek házilag előállítani, akkor sincs szó veszedelemtől, mert a dohánygyárnak a budapesti központi igazgatóság fogja szállítani a dohányesomagolásra szükséges faládákat mindaddig, a míg az asztalos sztrájkban megkötik a békét. A béke pedig nem késik és nem is késheik soká, mert mint értesülünk a munkaadók szívesen hajlandók a 25%-os munkabéremelést megadni a sztrájkoló asztalosságédeknek, a kik a legnagyobb valószínűség szerint a jövő héttől már ismét felveszik a munkát.

Szerelmes kísértet.

Kiüzte a tanya népét.

A biharmegyei Palfok-Tanyán titokzatos kezek kiüztek a tanyából annak lakóit. Éjnek idején vijjogás, reccsenés, kőzapor és egyéb titokzatos jelenségek félemlítették meg a tanya népét, mely sietve menekült a boszorkányjárta tanyáról a közeli Bihartordára. A nagybajomi esendőrök hasztalanul nyomoztak, nem tudtak eredményre jutni. A kísértet láthatatlan folytatta romboló munkáját. Ekkor a nagyváradi esendőrparancsnokság járt utána a dolognak s az egyik rémes éj után felhatolt a padlásra, a hol a lidere tévedésből ott felejtette a lábnyomát. Finom kis lábnyom volt az, a melybe tökéletesen beleillett Gyarmati Bálint tanyatulajdonos leányának a lába. A esendőrök vallatásra fogták a szépséges, tizenhét esztendő, feketeszemű

leányt, a ki sirva megvallotta, hogy ő volt a tanyának titokzatos réme. Gyarmati Eszter ugyanis esténként háborítatlanul akart találkozni a kedvesével, Tóth Imre tanyai kocsissal, azért eszelték ki közösen a kísértetjárást, a mi fényesen bevált, mert mikor az öreg Gyarmati félelmében kihureokodott a portájaról, senki sem merte megközelíteni az elátkozott házat, a hol Ámor kísértetnek öltözött, hogy védeneci háborítatlanul élvezhessék a meghitt, bizalmas együttlétet.

Í minek nem lesz vége.

Az Oreskovics-ügy folytatása.

Sehogye akar vége szakadni ennek az áldatlan ügynek. Maguk a felek sem engedik feledésbe menni. Nem csoda. Hiszen annyi meghurcolásban volt része asszonynak, férjnek egyaránt. Szomszédok suttogása okozta a véres drámát. A nagy Galeotto féltékenységbe kergette a férjét. S a hadnagy, a kire a szomszédok rágalmait után induló férj rátámadott meglötte a férjet. Azóta megbékültek. Mint tudósítónk értesít bennünket, most Oreskovics bosszút akar állni a pletyka terjesztőin. Álláspontját érik. A pletykának, a pszichológus suttogásnak, gyanúsításnak majdnem áldozata lett a szerencsétlen. Epen azért Oreskovics majdnem az összes szomszédok ellen büntető feljelentést tett a neje sérelmére elkövetett rágalmaszásokért. A kir. járásbíró az ügyek tárgyalását szeptember 17-ére tűzte ki. Természetesen nagy érdeklődéssel várják a tárgyalást Marosvásárhelyen.

Rablóvilág a vásártéren.

Dolgoznak a zsebmetszők.

Az idej kolozsvári országos vásárnak nem mindennapi szenzációi vannak. Egész banda rovott multu egén gyűlt össze a vásárra, akik a legvakmerőbb bátorsággal kifosztogatják a vásári közönséget és azután a nép közé vegyülve szerencsésen elmenekülnek a nagy zürzavarban. A rendőrség csaknem tehetetlenül áll ezzel a tolvaj népséggel szemben, a mely a mütétektől vérszemet kapva újabb és újabb kísérletekkel próbálkozik meg és utazik a városi közönség zsebére.

A banda féktelen garázdálkodását eléggé jellemzi az a szörnyű bűntény, amelyet tegnap követtek el a vásártéren és amely párját ritkító a bűnkrónikákban. A középkori rablóvilágra emlékeztető gonosztevők éjnek idején megrohanták Kocsis István virágosvölgyi vasuti pályáról és hatalmas fűtykösökkel agyba-főbe verték a szerencsétlen áldozatot. A gyilkos támadás után nyomban kifosztották és elmenekültek a bűn színhelyéről. A félholtra vert boldogtalan pályáról egy becsületes külvárosi gazda csak másnap találta meg az egyik szénakazal tövében, ahonnan nyomban hazaszállította Szántó-utcai lakására és segítségére kihívta a városból a mentőorvosokat. Az orvosok koponyarepedést konstataáltak és a súlyosan sebesültet beszállították a kórházba, ahol most a halállal vívdik.

A véres eset áldozata egy pillanatig eszméletére tért és eközben felfedezte a gyilkos rablók kilétét és átadta siró feleségének a megmaradt 200 korona készpénzt, amelyet a rablóknak nem volt idejük elrabolni. A rendőrség a nyomok után haladva kézrekerítette a rablókat, akik már a hüvösön ülnek és várják büntetésüket. Hat Bácsból való cigány a tettes, a főcinkosok Rézműves Lajos és László többszörösen bebörtönözött egyének, akik közös egyetértéssel követték el a bűntényt.

Í gyontató-szék titka.

Pap, aki gyermeket öl.

Szenzációs bűntény tartja izgatottságban Franciaországot. A feltűnést keltő botrány hőse Cassan de Faugeres montPELLÉRI lélekész, akit a rendőrség gyermekgyilkosság gyanuja miatt letartóztatott. Az abbé elfogatása után kiderült, hogy évek óta viszonya volt egy Augustine Langé nevű fiatal leánynal, aki néhány hónap előtt egy édes titkot sugott a pap fülébe. Cassan ur erre elküldte kedvesét Lourdesba, hogy talán a víz majd csodát tesz vele. A csoda nem következett be, a leány visszatért a paphoz, aki karácsony óta eldugva tartotta a házában. Nemrég a szerencsétlen teremtes meghalt. A temetése éjjel volt a legnagyobb titokban. A dolog gyanus volt, házkutatást tartottak a paplakban és a kertben megtaláltak egy újdonszült, életképes csecsemő holttestét. A gyermek nyakán fojtogatás nyomai látszanak. A papot letartóztatták s miközben bekisérítették, a csendőrök alig tudták megvédeni a nép dühe ellen.

Mégis haladunk.

Egy világvárosi vállalat.

A kultura fejlődésével a művelt embernek mind több és több nyelv ismeretére van szüksége. Ezzel arányban annál kevesebb idő marad egynek-egynek a megtanulására. A villamoság századában sikerült kifundálni azt a módszert, melynek segítségével az idegen nyelvek megtanulása a legkevesebb fáradságba és időbe kerül. Aki az idő értékét ismeri és megszereti takarítani a hasztalan fáradságot, megbesülheti a híres amerikanusnak, Berlitz mesternek nyelvtanítási módszerét. Ezen érdekes módszer az anyanyelv megtanulásának könnyűségét és természetességét utánozza. A tanító az első leckétől kezdve kizárólag a megtanulandó idegen nyelv szavait hallgatja a tanártól, aki magyarul egy szót sem tud. Így maga a tanítvány is kénytelen a játszva megtanult idegen szavakat használni s néhány lecke után már könnyedén folyik a társas beszélgetés.

Akik nyelvet akarnak tanulni — örömmel üdvözölhetik tehát azt a világvárosias vállalatot, mely a Berlitz-módszer szerint vezeti be az idegen nyelvekre tanítványait. Különösen a tanítványai miatt idegen nyelvekre szoruló egyetemi ifjúság körében valóban hézagot fog pótolni a Berlitz-iskola. Jusson eszünkbe a nagy Napoleon mondása: „Un homme qui parle deux langues vaut deux hommes“. Aki két nyelvet beszél: két emberrel ér fel.

H I R E K.

Kérjük azon vidéki előfizetőinket, a kiknek előfizetése már lejárt, vagy szeptember hó 1-én jár le, a mellékelt postautalványon ujítsák azt meg. Helybeli előfizetőink jelentsek be pontosan lakásuk címét, hogy a lapot házhoz küldhessük.

Az „Előre“ kiadóhivatala.

Uj otthon.

Az „Előre“ szerkesztősége és kiadóhivatala a Mátyás király-tér 32. számú ház I. emeletére költözött.

Farkas Géza meghalt. A kolozsmegeyi társaséletet igen súlyos csapás érte Farkas

Pferschy J. éttermét augusztus **áthelyezi**
Deák Ferenc-utca 16. szám alá.
Kiváló tisztelettel: PFERSCHY J.

Géza dr. megyei főorvos váratlan halálával. Az elhunyt egyike volt Kolozsvár legkedveltebb egyéniségeinek és sokoldalú tudásával kiváló büszkesége a magyar orvosi karnak. Mint társadalmi tényező szintén igen előkelő szerepet töltött be és nyájas modora és előzékeny szolgálatkészsége általános közbecsülést szereztek személyének. Elhunytával gyászba öltözik a megye és impozáns végtisztességben rója le kegyeletét Farkas Géza személye iránt. A megyeházára kitzúzták a gyászlobogót és külön jelentést bocsátottak ki elhunytáról az alábbi szöveggel:

Kolozsmegye tisztikara megszorodott szívvel tudatja, hogy szeretett tisztviselőtársra dr. Farkas Géza vármegyei tiszt főorvos életének 52-ik és vármegyei szolgálatának 18-ik évében folyó hó 30-án estéli háromnegyed 10 órakor munkás életét bevégezte. A megboldogultnak földi részei szeptember hó 1-én délután 4 órakor fognak Egyetem-utca 2. sz. alatti lakásáról a helybeli köztemetőbe kikisérteni. Legyen emléke áldott, nyugalma esendes!

Igazolják a mandátumot. A központi választmány tegnap délután négy órakor ülést tartott Szvaesina Géza polgármester elnöke alatt. Az ülésen jelen voltak dr. Török István, Ferencz József, Dobál Antal, Polák Lajos, Koleszár Sándor és dr. Eszterházy László mint a választmány jegyzője. Az ülésen a lefolyt pótválasztás eredményét hivatalosan tudomásul vették és a jegyzőkönyv egy példányát felterjesztették a belügyminiszterhez.

Istentisztelet a esürben. Irsay hivei nem tágitanak. Papjuk mellett hiven kitaranak. Vasárnap — a templomozás idején — *Tárkányi* Ferenc Magyar utca 93. számú telkén gyűlnék össze, a hol Irsay József fog predikációt tartani.

Lónek a katonák. Szeptember 3. 4. és 6-ik napján az ugynevezett Gorbó-völgyben a m. kir. 21. honvéd gyalogezred lövőgyakorlatokat tart. A völgyben tartozkodni a napokon életveszélyes.

Gyász a vármegyén. Kolozsmegyét Farkas Géza halálán kívül egy másik csapás is érte, elvesztette egyik nagytekintélyű virilistáját, a népszerű Páll Gyula szamosfalvi nagybirtokost. Páll Gyulát ma reggel ragadta el a halál szerettei köréből. Szívvelhűdés érte munkaközben, a midőn dolgosaival foglalatalkodott a mezőn. Páll Gyula valamikor titkár is volt a pénzügyigazgatóságnál, de hivatalát odahagyta és teljesen a gazdálkodásnak szentelte minden idejét. Jovialis öreg ur volt, becézett kedvence a megyebeli társaságoknak. Ezelőtt pár nappal adta férjhez leányát Sándor Imre nagybirtokoshoz, a ki vezérszerepet játszott volt gróf Teleki főispán beiktatása alkalmából. Az elhunyt sógora volt Zilahy Kiss Bélának, a „Budapesti Hírlap” főmunkatársának, a ki Junius név alatt egyik legismertebb tolforgatója a magyar olvasó közönségnek.

Eljegyzés. Koleszár András kolozsvári műfesto eljegyezte néhai Lázár János volt es. és kir. kezelőhadnagy és neje *Bencsik* Mária bájós és kedves leányát *Nellikét*.

Jegyzők tanfolyama. A kolozsvári közigazgatási tanfolyamon holnap kezdik el a beiratásokat. Negyvenöt növendék kérte a felvételt, a kik közül eddig harmincegy jelentkezőt vett fel az igazgatóság. A beiratások szeptember első három napját veszik igénybe, a tanév ünnepélyes megnyílása szeptember 4-ikén megy végbe.

Mikor kell beiratkozni? A m. kir. áll. milleniumi elemi iskolában a mindennapi, gazdasági ismétlőiskolai tanulók, valamint az óvodai növendékek beiratkozása f. évi szept. hó 1-től 5-ig, d. e. 8—12-ig, d. u. 2—4 óráig az iskola helyiségében (Pap utca 45. sz.) lesznek megtartva. Az óvodába a 3-ik, a mindennapi a 6-ik s a gazdasági ismétlőiskolába a 12-dik életévet betöltött gyermekek vétetnek fel. A tanítás szeptember 6-án veszi kezdetét.

Dr. Haller Károly emlékkönyve. Ily cím alatt jelent meg Kolozsvárt egy vaskos kötet, a mely hírlí dr. Haller Károly főrendiházi tag, egyetemi tanár 40 éves közéleti munkásságának dus eredményéről számol be. Az ilyen alkalmi műveknél megszokott éremlyit dícséret és tönjenezés teljesen hiányzik e kötetből. Szigoru tárgyilagossággal, történeti sorrendben sorolja föl azokat az intézményeket, egyleteket, társadalmi és kulturális akciókat és azok eredményeit, melyeknek megal-

pitása, kezdeményezése, fennállása és sikere egytől-egyig e bámulatosan tevékeny és munkás férfiú nevéhez fűződnek. És éppen ezért emelkedik felül e kötet a jubileumi ünnepek felköszöntői sorából Erdély fővárosának részleges monografiája színvonalára. A Haller-család czimerével és pompás képekkel illusztrált munkából megtudjuk, hogy Kolozsvár életének csaknem minden nevezetesebb társadalmi mozgalma és sikere a dr. Haller Károly munkásságának érdeme. Az értékes mű felsorolja dr. Haller Károly 40 éves munkásságát és érdemeit, melyek szoroson egybe vannak forrva a város fejlődésével, szépségével, jólétével. A nagybecsű kortörténeti adatokat tartalmazó rendkívül értékes és érdemes munkát dr. Lázár Ernő budapesti vizsgálóbíró, dr. Szunyogh Mihály képviselő és Kuzsok István kolozsvári író szerkesztették. A mű szépségét emeli a remek kiállítás, mely az Ajtai K. Albert kolozsvári nyomdájának finom izlését dícséri. Ara a díszes, vászonba kötött könyvnek 5 korona.

Munkásokövetítés. Kolozsvár sz. kir. város munkaközvetítője felhívja a Kolozsvárról elszegődni kívánó munkásokat, hogy az alábbi munkahelyre leendő elszegődtetésük végett hivatali helyiségében: Városház, I. emelet, 9. ajtó sz. alatt jelenjenek meg. A törökkanizsai belvizlecsapoló társulat (Törökkanizsa, Torentál m.) mintegy 5—600 állandó földmunkást, kubikost keres mederásási munkára, a mi téli munkára is alkalmas. A föld minősége jól ásható, esakány nem kell. Egységár 40 fillér, minden levonás nélkül, betegsegélyző pénztári járulék sem lesz levonva. Hetenként 6 korona előleg. Nyole heti ott dolgozás után utiköltségek megtérítetnek. Méltányos mennyiségű tűzifa ingyen. Konyhának való jutányos áron kapható.

Megfult a párnák között. *Bálint* Katalin 26 éves leány, a kit idegbetegsége miatt a b.-gyulai közkórház elme-bajos osztályán is gyógykezelték, a minap *Nagyváradon* a Damjanich-utcaiban levő lakásán bezárkózott, nyakára vizes ruhát esavart borogatás gyanánt, aztán fejét a párnák közé rejtve elaludt. A házbelieknek feltűnt, hogy másnap reggel, sőt egész napon át nem látták lakójukat és vasárnap reggel zörgetni kezdtek ajtaján, azonban eredménytelenül. Rosszat sejtve, a rendőrségre futottak, és segélyével az ajtót feltörték s ott találták Bálint Katalint az ágyban megfulladva. Feje még ekkor is a párnák közé volt rejtve. Valószínű, hogy nagy fájdalmak lehettek és hogy megszabaduljon tőlük, a párnák közé dugta a fejét, a hol azután megfulladt.

Munkában a rendőrség. A rendőrség szabadságideje letelt és a pihenésről visszatért tisztviselők nagy ügybuzgalommal hozzáláttak ismét a munkához. Ma tért vissza szabadságáról dr. Kossa Elemér rendőrkapitány, a ki egy hónapi pihenés után nyomban átvette hivatala vezetését.

Egy uri család tragédiája. *Heidenfelder* Mátyás előkelő temesvári kereskedő fegyverének tisztogatása közben a közelében álló *fésélégét agyonlőtte.* A véletlen tragédia annyira lesújtotta Heidenfelder tizennégy esztendő leányát, hogy ollóval felvágta ereit. A szerencsétlen gyermeket haldokolva szállították a kórházba.

x Nélkülözhetetlen pipere cikk hölgyeknél a dr. Biró-féle „*Havas Gyöpar Crém*”, mely a bőrnek bárszony puháságot s üde színt kölcsönöz. Próbátégely 70 fill. Főraktár *Wolf-gyógyszertár, Kolozsvárt.*

Jerünk a Koronába! A legjobb és legmodernebb *éjjeli szórakozóhely!* Tisztán kezelt fajbörök, hideg buffet. A tulajdonos *Botha Ferenc* kávé, *Unió-utca 2.* felhívja a karambolisták figyelmét hazai gyártmányú billiard asztalaira.

x **Nap és esőernyő áthuzásokat** s egyéb javításokat olcsón és pontosan készítek *Dakó Kálmán* diszmű-esztergályos Kolozsvár, Jókai-u. 2. sz.

x **Villamos színház.** Zsuffolt ház mellett, állandó tetszés közt tartja előadásait. A gazdag és változatos műsor kielégítheti bármely világvárosi ember izlését. Hálásak lehetünk a tulajdonosnak, hogy szórakozásunkról — nagy áldozatok árán — gondoskodik. Látogassuk minél többet, hisz ezzel magyar iparost és városunk polgárát is támogatjuk.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

Több I. ker. választópolgár. Nagyon örülünk ha a levélben jelzett ügyben felkeresnek szerkesztőségünket (Mátyás király-tér 32. sz. I. emelet.) **Egy olvasó.** Köszönjük. Szóvá tesszük.

UTOLSÓ ÓRÁBAN.

Fővárosi tudósítónk távirati és telefonjelentése.

Zsedényi—Formanek-ügy.

Csupa formasértés.

Budapest, 1906. aug. 31. (*Saját tud.*) *Zsedényi* Aladár cikket irt *Formanek* Lázár őrnagy ellen. Nem egészen tiszta manipulációkkal vádolta. Affér lett a dologból. De *Zsedényi* odajutott, hogy tartania kell attól, hogy egy zülött existencia vádjára erkölcsi halottá teszik. *Miután a párbaj el volt határozva* és akkor léptek elő *Formanek* megbizottai *Cselényi* vádjaival, *Zsedényi* megbizottai újabb becsület bíróságot provokálnak. Mert szerintük a tárgyalások *befejezése után csak fegyveres a mérkőzés.* Épen azért, ha *Formanek* nem hajlandó *Fegyveres* elégtételt adni, *Zsedényi* megbizottai az ügyet büntetőjogi utra viszik, annál is inkább, mert *Zsedényi* *Formanek*et büntetendő cselekményekkel vádolta cikkében. Már régóta tartja magát a gyanu, hogy a vádaskodó *Cselényi*t valaki felbérelte és az egész feljelentés *Zsedényi* ellen bosszu műve.

Természetesen cáfolnak.

Budapest, 1906. aug. 31. (*Saját tud.*) *Krieghammer* meghalt közös hadügyminiszter hirtelen haláláról kiderült, hogy egy hercegi vadász eltévedt golyója okozta a szerencsétlenséget. A mai budapesti és bécsi lapokban cáfolat jelent meg dr. *Kerzl* udvari orvos tollából.

Delegációk egybehívása.

Budapest, 1906. aug. 31. (*Saját tud.*) Bécsből jelentik a „*Magyar Hírlap*”-nak, hogy a delegációkat október 27-ére fogják Budapestre egybehívni.

Csehek Budapesten.

Budapest, 1906. aug. 31. (*Saját tud.*) A cseh magyar barátkozás régi politikai körökben méltó feltűnést keltett. Tegnap este *Klofac* cseh képviselő Budapestre érkezett. Dr. *Kovács* Ernőhöz szállt. Majd a függetlenségi képviselők előtt kifejtette a cseh—magyar barátság előnyeit. Szerinte az akciónak egyöntetűnek kell lenni. A barátság főleg a *pangermanizmus* letörésére kell irányuljon, a mely a cseh és magyar királyság közös veszedelme.

Kinevezések a tanulmányi alaphoz.

Budapest, aug. 29. (*Saj. tud.*) A válás és közoktatásügyi miniszterium *Farkas* József és *Sághy* Gyula országgyűlési képviselőket az országos tanulmányi alaphoz ellenőrző bizottsági tagokul nevezte ki.

Gróf Hadik a kivándorlásról.

Budapest, 1906. aug. 31. (*Saj. tud.*) Gróf *Hadik* belügyi államtitkár a kivándorlás kérdésében nyilatkozatot tett. Szerinte a kivándorlás okai közt distingválni kell. Különbséget kell tenni olyanok közt, melyeket megszüntetni a belügyminiszternek módjában áll és melyekről nem gondoskodhatik. Miután a kivándorlás egyik oka a kivándorláson a *csábítás*, szigoruan fogju ellenőrizhetni a belügyminiszterium egyrészt az utlevelek kiadását, másrészt a kivándorlási ügynökségeket. De másfelől a kivándorlást a *gazdasági viszonyok* okozzák. Épen azért — ugymond — a belügyminiszterium csak félmunkát végez, ha az állam egyéb faktori és társadalom e téren nem hoznak létre jobb megélhetési feltételeket.

Felelős szerkesztő: Dr. Partos Kornél.

Kiadja: A Szerkesztőség.

1615. sz.

1-1

Hirdetmény.

Alulírt község előjárósága a községi képviselőtestületnek f. évi 20. sz. határozata alapján ezennel közzhírré teszi, hogy **Tordaszentlászló** község tulajdonát képező 4 szoba, konyha, kamara, pince, istálló, szén és jégveremmel ellátott

vendéglő épülete

korlátlan kimérési engedéllyel együtt 1907. év januárius 1-től kezdődőleg 6 egymásután következő évre nyilvános árverés útján bérbé adatik.

Kikiáltási ár 1501 kor. 17 fillér.

Az árverés **f. évi Október hó 1-én d. e. 10 órakor** fog **Tordaszentlászló** a körjegyzői irodában megtartatni, mely ideig zárt ajánlatok is beadhatók.

A részletes feltételek a körjegyzői irodában hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Tordaszentlászló, 1906. augusztus 24.

Kende Gusztáv
körjegyző

Mátyás István
bíró.

Egyetemi hallgatók,
hivatalnokok
és kereskedők
jó házikosztot

kaphatnak a 25 év óta
fennálló

Kazai-féle étteremben

Óvár, Bástya-utca 2. sz.

Ebéd és vacsora 36 K.
előfizetési díj mellett.
Étlap szerinti kiszol-
gálás!

Pártfogást
kér a **Tulajdonos.**

Óvár, Bástya-utca 2. sz. Rucskaféle bérház, földszint. 124 7-24

Klein Herman

esőernyőkészítő

kész ernyő raktára

Kolozsvárt, Nagyszamos-utca
3. sz. Széchenyi-tér sarkán.

! Elvállalja esőernyők be-
vonását és egyéb javítá-
sokat a legjutányosabb
122 árak mellett. 23-25 !

15 éves fiúk

jó fizetéssel
fölvételnek
a kiadóba.

Török kávé

5 kg. bérmentve 19 kor.

Elismert legjobb és leg-
zamatosabb kávékeverék.

Óránként friss pörkölés!

Fiumei

Kávébehozatali Társaság

kolozsvári fióktelepe.

8 Telefon 475 sz. 39-*

Telefon szám 364.

*** Különlegességek kész női aljakban. ***

Dús választék kész női bluzokban.

Tisztelettel értesitem a n. é. vevő közönséget, hogy **fehérnemű, vá-
szon, damaszt és kézmű-áru nagy
raktáramat kibővítettem** a legújabb kész
**női aljak, kész
Costümök, bluzok, női, leány és gyermek
felöltőkkel**, melyeket a legizlésesebb és legele-
gánsabb kivitelbeu, dús választékban a **legolcsóbb
szabott árak mellett** bocsájtom a n. é. vevő
közönség rendelkezésére.

Szives pártfogásért esdve vagyok teljes tisztelettel

ADLER A. ADOLF

Kossuth Lajos-utca 10. 5 37-50

Legújabb női alsó-szoknyák (Japán).

*** Nagy raktár női, leány és gyermek felöltőkben. ***

Hol lehet olcsón étkezni?

Mezei Szálloda

éttermében

étkezés, ebéd és vacsora

20 forintért kapható.

Előfizetések napokra is elfogadtatnak.

Abonoma bármely napon kezdhető.

Tisztán kezelt italok,

naponta friss csapolású sör 1 pohár 8 krajcár.

Számos látogatásért esedez Tisztelettel:

131 16-30

Mezei szállodás.

Étkezés előfizetésre.

Zóna reggeli 8 kr.

Zóna reggeli 8 kr.

Uj fodrász üzlet.**Halmi Márton**

Jókai-utca 11. sz. alatt

a modern kor követel-
ményeinek minden te-
kintetben megfelelő fod-
rászüzletet nyitott.

Jutányos áron férfi
és különösen női haj-
munkákat elvállal.



Hirdetéseket

jutányos árban

vállal az

„ELŐRE“

kiadóhivatala.

**==== Kis hirdetések. ====**

Egy hirdetés ára **tíz szög** 20 fillér. Azonfelül minden szó 2 fillér. A kis hirde-
tések ára **előre** fizetendő; **bélyegekből** is beküldhető.

A kinek kiadó lakása,
butorozott szobája
van, vagy teljes ellá-
tást ad: leggyorsab-
ban juthat célhoz, ha
az „Előre“ kis hirde-
tései közt hirdet.

Csemegekereskedők!
— Ki vásárolna a szőlő-
idényben előnyös árak
mellett tokaj-hegyaljai cse-
megészlőt? Reflektan-
sok küldjék be címüket
az „Előre“-nek „Musko-
tály“ jelige alatt, hogy
felkereshessem őket.

**Független, saját la-
kással bíró nővel** kö-
zös háztartásba lépne
27 éves hivatalnok. —
Ajánlatot részletes is-
mertetéssel „Elni“ cím
alatt kér a kiadóba.

Kevésbé viselt **62-es
önkéntesi ruha** eladó.
Cím a kiadóban. 1-2

Házmeztart keresek.
Nőst, családtagtalant. Erte-
kezhetni a Monostori
sörházban. 1-2

Tanuló fizetéssel föl-
vétetik. — Cím a kiadó-
hivatalban.

Fiatl házaspár ke-
res 2 csinosan butoro-
zott szobát, — lehetőleg

teljes ellátással, közel a
klinikákhoz. Ajánlatokat
„Tiszta“ cím alatt a ki-
adóhivatal közvetíti. 3-3

Sütőde lakással
együtt kiadó Monostori
út 92. sz. alatt. Bővebbet
„Ujvilág“ melletti üzlet-
ben. 3-3

**Házasságokat köz-
vetítek** minden társas-
dalmi osztályból. Meg-
kereséseket kérek „Dis-
cretio“ czimen a kiadó-
hivatalba. Válaszbélyeg.

„Miért?“ Kérem a je-
lölt helyre küldött leve-
lét átvenni! Ne hagyjon
soká választ nélkül! Kéz-
csók „Jó fiu“-tól.

Fiatl ember megis-
merkedni óhajt oly intel-
ligens leánnyal vagy asz-
szonnyal, ki őt vasárna-
ponként a városban kala-
uzolná. Ajánlatot „Meg-
hálálom“ alatt kér a ki-
adóba. — Csak teljes ci-
mü levélre reagálok!

Csinosan butorozott
nagy szoba 2 személyre
kiadó. Jókai-u. 23.

Egy teljesen új **62-es
önkéntesi ruha** eladó,
értekezni lehet Emke-
tér 19.

Vereskereszt vendéglő.

Monostori-ut 6. sz.

A kik bejönnek Kolozsvárra, el
ne mulasszák felkeresni a megyeház-
zal szemben levő

Vereskereszt vendéglőt.

a hol kitűnő magyar konyha, házi-
lag kezelt italok, naponta friss sör
mindenkor kapható, a legjutányo-
sabb árban.

A vendéglőnek modernül beren-
dezett kávéháza is van. Cigányzene.
Pontos kiszolgálás. Vidékiek állandó
találkozó helye.

Nyitva hajnali 3 óráig.

Pártfogásért esedezik

130 7-10 **Nyisztor Gergely.**

vendéglős,
a Vereskereszt bérlője.

Egyetemi hallgató

urak figyelmébe!

Jó magyaros házi koszt kapható a
Vár- és Buza-utcák sarkán,
7. szám alatti

bodegában.

Ebéd és vacsora ha-
vonta 15 frt,
csak ebéd 9 forint.

Külön étterem.

Csészékkel kihordva is kapható meg-
egyezés szerint. — Étlap szerinti
étkezés. Osztörtökön és vasárnap 4
fogás. Hideg étek és min-
dennemű italok.

Szives pártfogást kér

Szabó Dénesné

a „Vigadó“ tulajdonosnője.